



باسمه تعالى

جمهوری اسلامی ایران

اداره كل آموزش و پرورش شهر تهران

اداره آموزش و پرورش منطقه بک تهران

محل مهر یا امضاء مدیر

سؤال

ش سندلی (ش داوطلب):

نام واحد آموزشی: دبیرستان هیأت امنایی فدک نوبت امتحانی: پایانی خردادماه

ساعت امتحان: ۹ صبح

مدت امتحان: ۷۰ دقیقه

تاریخ امتحان: ۱۳۹۷ / ۳ / ۲۱

تعداد برگ سؤال: ۲ برگ (۳ صفحه)

نام و نام خانوادگی:

نام پدر:

پایه: دهم رشته: ریاضی-تجربی

نام دبیر: حقیقی

سؤال امتحان درس: عربی زبان قرآن (۱)

تعداد سوالات: ۱۹ سؤال در ۵ مهارت

پاسخنامه ندارد.

الف- مهارت واژه شناسی (دونمره)

۰/۵	۱. تَرجم الكلمات التي تحْتها خط : ألف) قَائِدُنَا آية الله الخامنئي . : ب) الذلفين من الحيوانات اللبونة . :
۰/۵	۲. أَلْف) أَكْتُبُ فِي الْفَرَاغِ مُتْرَادِفٌ أَوْ مُتَضَادٌّ الْكَلِمَتَيْنِ (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ) : قَرِيبٌ، زَرَعٌ، مَزْرَعَةٌ، قُرْبٌ عَرَسَ = بُعْدٌ ≠
۰/۵	ب) أَكْتُبُ مُفْرَدٌ أَوْ جَمْعُ الْكَلِمَتَيْنِ : تُلُوجٌ الْمَفْرَدِ ← ؛ مَصْنَعُ الْجَمْعِ ←
۰/۵	۳. عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى : أَلْف) سَلِمٌ، حَرْبٌ، صُلْحٌ، سَلْمِيًّا ؛ ب) الشَّهْرُ، السَّنَةُ، الظَّاهِرَةُ، الْأَسْبُوعُ ب- مهارت ترجمه به فارسی (هفت نمره)
۵	۴. تَرجم هَذِهِ الْجُمْلَ بِالْفَارْسِيَّةِ : ألف) مَنْ أَخْلَصَ لِلَّهِ أَرْبَعِينَ صَبَاحًا ظَهَرَتْ يَنَابِيعُ الْحِكْمَةِ مِنْ قَلْبِهِ عَلَى لِسَانِهِ. ب) هَلْ يُمَكِّنُ أَنْ يَسْتَعِينَ الْبَشَرِيَوْمًا بِالْبِكْتِيرِيَا الْمُضِيئَةِ لِإِنَارَةِ الْمُدُنِ ؟ ج) أَمْرَدُو الْقَرْنَيْنِ النَّاسَ بِأَنْ يَأْتُوا بِالْحَدِيدِ وَالنُّحَاسِ وَ يَتَخَلَّصُوا مِنَ الْعَدُوِّ. د) سَحَبَ تَيَّارُ الْمَاءِ رَجُلًا إِلَى الْأَعْمَاقِ بِشِدَّةٍ ثُمَّ أَخَذَهُ إِلَى الشَّاطِئِ . ه) يَحْتَفِلُ النَّاسُ مَهْرَجَانِ "مَطَرِ السَّمَكِ". و) وَإِنْ هَجَرْتَ سِوَاءَ عَشِيَّتِي وَ غَدَاتِي . ز) مُجَالَسَةُ الْعُلَمَاءِ عِبَادَةٌ . ح) يُؤَكِّدُ الْقُرْآنُ عَلَى حُرِّيَّةِ الْعَقِيدَةِ .

۰/۵	<p>۵. انتخاب الترجمة الصحيحة :</p> <p>ألف) اشترى أبي لأختي الصغيرة سواراً من ذهب.</p> <p>۱- پدرم دستبند طلائی برای دختر کوچک ترم خرید.</p> <p>ب) عندما يَفْقِدُ الإِصْصَارُ سُرْعَتَهُ تَنَسَاقَطُ الأَسْمَاكُ عَلَى الأَرْضِ.</p> <p>۱- زمانی که سرعت طوفان کم می شود، ماهی بر زمین سقوط می کند.</p> <p>۲- وقتی گردباد سرعش را از دست می دهد، ماهی ها پی در پی روی زمین می افتند.</p>
۱/۵	<p>۶. أَلْف) كَمَلِ الفَرَاغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الفَارْسِيَّةِ :</p> <p>۱- تُرْضِعُ الدَّلَافِينَ صِغَارَهَا . دَلْفِينَ هَا بِه بَچَه هَايشَان</p> <p>۲- الشَّرْطِيُّ فَنَشَّ حَقَائِبَ المُسَافِرِينَ سَاك هَاي مُسَافِرَان رَا</p> <p>۳- مِيَاهُ المُسْتَنَقَعَاتِ كَرِيهَةٌ . آب هَاي نَاپسِنْدَ اسْت .</p> <p>ب) اِنْتَخِبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيحَةَ لِلْكَلِمَةِ :</p> <p>- وَ مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُفْقُونَ . وَ اَزَانِ چَه بَه (ثَمَا ، اَنْ هَا) رُوْزِي دَادِيْمِ، (اِنْفَاقِ مِي كَنِيْمِ، اِنْفَاقِ مِي كَنَنْدِ).</p>
<p>ج- مهارت شناخت و کاربرد قواعد (هفت و نیم نمره)</p>	
۱/۵	<p>۷. تَرْجِمِ الأَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا حَطَّ إِلَى الفَارْسِيَّةِ :</p> <p>ألف) رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ . : (د) هَلْ تَصْفِرُ الدَّلَافِينَ ؟ :</p> <p>ب) أَيُّهَا العَدُو، لَأُخَرِّبَ بُيُوتَ الفِلَسْطِينِيِّينَ ! : (ه) حَيَّرَتِ الأَمْطَارُ النَّاسَ . :</p> <p>ج) عَزَمْتُ أَنْ أُشْكِرَ مُنْفِذِي . : (و) التَّلَامِيذُ كَانُوا يَتَفَكَّرُونَ فِي الأَمْتِحَانِ :</p>
۰/۵	<p>۸. عَيِّنِ الجَوَابَ الصَّحِيحَ :</p> <p>ألف) المَاضِي مِنْ " يُحَاوِلُ " : ○ تَحَوَّلَ ○ حَوَّلَ ○ حَاوَلَ</p> <p>ب) المَصْدَرُ مِنْ " اِعْتَرَفَ " : ○ تَعَرَّفَ ○ اِعْتَرَا ف ○ تَعَارَفَ</p>
۰/۵	<p>۹. عَيِّنِ نَوْعَ الأَفْعَالِ : أَنْظُرْ إِلَى اللَّيْلِ فَمَنْ أَوْجَدَ فِيهِ قَمَرَهُ</p>
۰/۵	<p>۱۰. عَيِّنِ الفِعْلَ الَّذِي يَخْتَلَفُ نَوْعُهُ فِي كُلِّ مَجْمُوعَةٍ :</p> <p>ألف) لَأُصَدِّقَ ° ، لَأَنتَظِرُ ، لَأَبْيَعُدُّ ، لَأَنتَظِرُ (ب) تَخَرَّجَ ، خَرَجَ ، أَخْرَجَ ، اسْتَخْرَجَ</p>
۰/۵	<p>۱۱. ضَعِ فِي الفَّرَاغِ الأَوَّلِ عِدداً تَرْتِيبِيًّا وَ فِي الفَّرَاغِ الثَّانِي عِدداً أُصْلِيًّا :</p> <p>ألف) الفَصْلِ فِي السَّنَةِ الإِيرَانِيَّةِ فَصْلِ الشِّتَاءِ . (ب) عَشْرَةٌ فِي يُسَاوِي ثَلَاثِينَ .</p>
۱/۵	<p>۱۲. عَيِّنِ المَحَلَّ الإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حَطَّ :</p> <p>ألف) أَنشَدَ الشَّاعِرُ أُبَيَّاتاً مَمْرُوجَةً بِالعَرَبِيَّةِ وَ الفَارْسِيَّةِ . (ب) الصَّلَاةُ مُفْتَاخُ كُلِّ خَيْرٍ . (ج) النِّيطُ طَائِرٌ جَمِيلٌ .</p>

١

الترجمة	الفعل المجهول
.....
.....

١٣. عَيِّن الأفعال المجهولة ثمَّ تَرَجِّمها إلى الفارسية :

ألف) يُحَفِّظُ الأَمَنُ بالشرطي .

ب) شهرُ رَمضان الذي أنزلَ فيه القرآن .

١/٥

١٤. عَيِّن اسم الفاعل و اسم المفعول و اسم المبالغة ثمَّ تَرَجِّمها :
ألف) يا رَزَّاقَ المَخْلُوقين .
ب) يا رافعَ الدَّرجات .

الترجمة	الكلمة	
.....	اسم الفاعل
.....	اسم المفعول
.....	اسم المبالغة

د- مهارات درك و فهم (دونمره)

٥/٠

١٥. ضَع في الفَراغ كلمةً مُناسبة من الكلمات التالية(كَلِمَتان زائِدتان) : البَصَرَ، اسْتَلَمنا، الشَّمَّ، اسْتَلَمْتُ

ألف) الأنفُ عضوُ التنفّس و (ب) أنا و زميلي رسائلَ عَبرَ الإنترنت .

٥/٠

١٦. اُكْتُبْ في الدائرة العدد المُناسب (كلمة واحدة زائدة) :

- ١- البُقعة ○ قِطعةٌ من الأرض
- ٢- الحُبوب ○ أداة لِنَتْنِيفِ الأسنان
- ٣- الفُرْشاة

١

١٧. أَلْف) إقرأ النَّصَّ التَّالِيَّ ثمَّ أَجِبْ عن الأسئلة :

الغَوَّاصون الذين ذَهَبوا إلى أعماق المُحيط لِيلاً شاهدوا مِئاتِ المَصاييح المُلَوَّنة .

١. ماذا شاهدَ الغَوَّاصون ؟

٢. متى شاهدوها ؟

د-مهارت مکالمه(یک و نیم نمره)

٥/٠

١٨. أَجِبْ عَن السُّؤال التَّالِيَّ إجابة كاملة : - أيُّ فاكهةٍ تُحِبُّبِن؟

١

١٩. رَتِّب الكلمات ثمَّ اكتب سؤالاً و جواباً : أنتَ ، لا ، هل ، أنا ، من الكويت ، من إيران

-السؤال :

-الجواب :

أرجو لكن
التوفيق
حقيقي